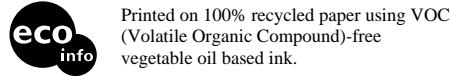


LCD-TV CD Kitchen Clock Radio

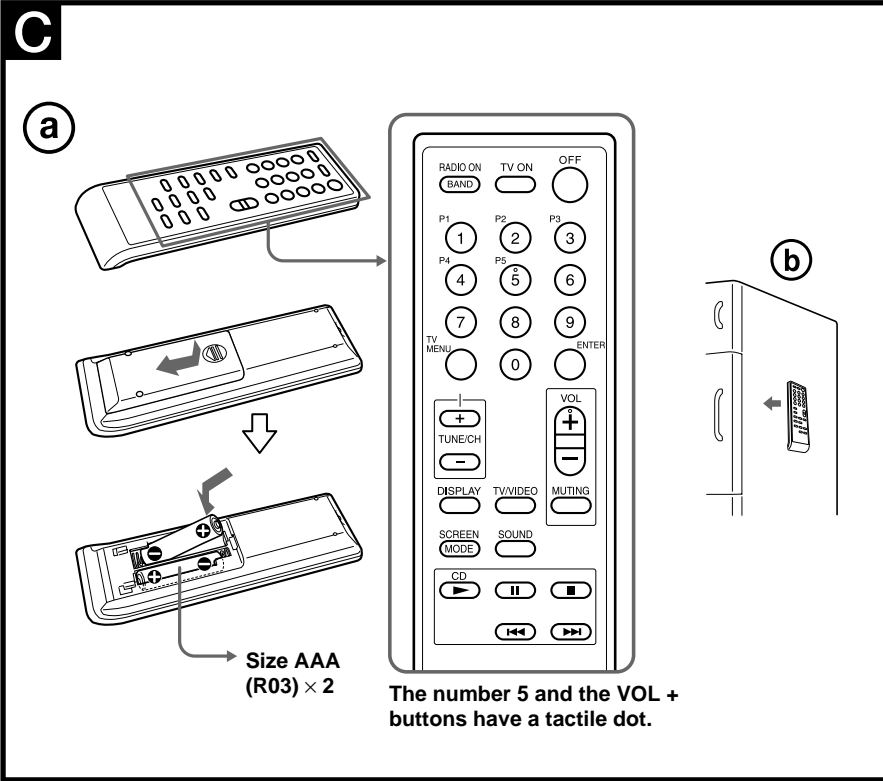
Operating Instructions
Mode d'emploi



Printed on 100% recycled paper using VOC (Volatile Organic Compound)-free vegetable oil based ink.

ICF-CD555TV

© 2004 Sony Corporation Printed in China



English

WARNING

To prevent fire or shock hazard, do not expose the unit to rain or moisture.

To avoid electrical shock, do not open the cabinet. Refer servicing to qualified personnel only.

Do not install the appliance in a confined space, such as a bookcase or built-in cabinet. To prevent fire or shock hazard, do not place objects filled with liquids, such as vases, on the apparatus.

CAUTION
TO PREVENT ELECTRIC SHOCK, MATCH WIDE BLADE OF PLUG TO WIDE SLOT. FULLY INSERT.

CAUTION
The use of optical instruments with this product will increase eye hazard.

Dots in the LCD monitor remain permanently on or off. It is not a malfunction.

Features

- Super Slim under the counter LCD-TV
- 7" wide-screen LCD color panel display
- TV/Cable Tuner
- TV stereo/Auto SAP Function
- MEGA Xpand function to get the effect of expansion of the sound field
- Easy Set, One Touch Cooking Timer
- Magnetic Remote Commander

Precautions

- Operate the unit on the power source specified in the "Specifications."
- To disconnect the power cord (main lead), pull it out by the plug, not the cord.
- Do not leave the unit in a location near a heat source such as a radiator or air duct, or in a place subject to direct sunlight, excessive dust, mechanical vibration, or shock.
- Allow adequate air circulation to prevent internal heat build-up. Do not place the unit on a surface (a rug, a blanket, etc.) or near materials (a curtain) which might block the ventilation holes.
- Should any solid object or liquid fall into the unit, unplug the unit and have it checked by a qualified personnel before operating it any further.
- To clean the casing, use a soft cloth dampened with a mild detergent solution.

If you have any questions or problems concerning your unit, please consult your nearest Sony dealer.

Troubleshooting

Should any problem occur with the unit, make the following checks to determine whether or not servicing is required. If the problem persists, consult the nearest Sony dealer.

- No picture, no sound**
- Check the TV/VIDEO settings : when watching TV, set to TV; when watching video equipment, set to VIDEO.
 - Make sure the batteries have been inserted correctly into the remote.
 - Try another channel; it could be station trouble.

- Poor or no picture, good sound**
- Adjust Picture in the PICTURE menu under TV MENU.
 - Adjust Brightness in the BRIGHTNESS menu under TV MENU.
 - Check the antenna and/or cable connections.

- Good picture, no sound**
- Press MUTING so that MUTING disappears from the screen.
 - Check your MTS setting. Your TV may be set to Auto SAP.

- No color**
- Adjust Color in the COLOR menu under TV MENU.

- Only video noise (snowing) appears on the screen**
- Check the Cable setting in the TV MENU.
 - Check the antenna and/or cable connections.
 - Make sure the channel selected is currently broadcasting.

- Dotted lines or stripes**
- Adjust the antenna.

- Double images or ghosts**
- Check your outdoor antenna or call your cable service.

- Cannot receive higher number channels (UHF) when using an antenna.**
- Make sure Cable is set to "OFF" in the TV MENU.
 - Perform Auto Program to add channels that are not presently in the memory.

- Cable stations don't seem to work**
- Make sure Cable is set to "ON" in the "TV MENU".

- The clock does not show the correct time.**
- Has an electrical power outage lasting more than one minute occurred?

- The CD player does not operate.**
- Did you close the disc tray?
 - Did you place the disc correctly?
 - The disc should be placed with the labeled side up.
 - Dusty or defective disc—Clean the disc with an optional cleaning cloth. Wipe the disc from the center out.
 - Take out the CD and leave the CD compartment open for about an hour to get rid of moisture condensation.

- There is a noise from the speakers.**
- You may hear a noise when you operate the remote commander while receiving AM band.

- Sporadic loss of sound in operation.**
- Dusty or defective disc—Clean or replace the disc.
 - Volume too high—Reduce the volume.
 - Strong vibration.

- The remote does not function.**
- Batteries could be weak. Replace them.
 - Make sure that you are pointing the remote at the remote sensor on the unit.
 - Remove any obstacles in the path between the remote and the unit.
 - Make sure the remote sensor is not exposed to strong light, such as direct sunlight or fluorescent lamp light.
 - Move closer to the unit when using the remote.

Specifications

AUDIO POWER SPECIFICATIONS
POWER OUTPUT AND TOTAL HARMONIC DISTORTION
With 6-ohm loads, both channels driven from 100 – 10 000 Hz; rated 1.4 W per channel—minimum RMS power, with no more than 10 % total harmonic distortion in AC operation.

TV section
Television system: American TV standard/NTSC
Channel coverage:
VHF: 2-13/UHF: 14-69/CATV: 1-125

Antenna:
75-ohm external antenna terminal for VHF/UHF
Display type: Wide LCD color monitor
Size: 7 inches
System: TFT active matrix
Number of pixel: 336 960 pixels
Input: 1 video, 1 audio

CD player section
System: Compact disc digital audio system
Laser diode properties:
Material: GaAlAs
Wavelength: 780 nm
Emission duration: Continuous
Laser output: Less than 44.6 µW
(This output is the value measured at a distance of about 200 mm from the objective lens surface on the optical pick-up block with 7 mm aperture.)
Frequency response: 20 – 20 000 Hz ± 0.5 dB
Wow and flutter: Below measurable limit

Radio section
Frequency range:
FM: 87.5 – 108 MHz
AM: 530 – 1 710 kHz

General
Time display: 12-hour system
Speaker: 77 mm (3 1/4 inches) dia, 6 Ω
Power outputs:
1.8 W + 1.8 W (at 10% harmonic distortion)

Power requirements: 120 V AC, 60 Hz
Dimensions:
Approx. 400 × 104 × 323 mm (w/h/d)
(Approx. 15 3/4 × 4 1/4 × 12 1/2 inches) incl. projecting parts and controls
Mass: Approx. 4.2 kg (9 lb 4.2 oz)

Supplied accessories:
Mounting screws (4), Template (1), Spacers (4), Remote commander (1)

Design and specifications are subject to change without notice.

Improving the Reception

FM: The AC power cord functions as an FM antenna. Extend the AC power cord fully to improve FM reception.

AM: When installing the unit, rotate the unit horizontally for optimum reception and then install the unit. A ferrite bar antenna is built into the unit.

Installing the Unit Under a Cabinet

The unit can be installed without the spacer.

- 1 Mark the position of the 4 holes by using the supplied template. Use a drill to make the holes (size 6.5 mm dia., 1/8 inch). (See Fig. A-1)
- 2 When the cabinet door overhangs the shelf and obstructs the unit, you can adjust the unit/shelf height.
- 3 First set the L mark to the dot which becomes the lowest position, then you can adjust the height in 4 steps (H-L) by turning the spacer counterclockwise. (See Fig. A-2)
- 3 Install the unit with the supplied mounting screws. (See Fig. A-3)

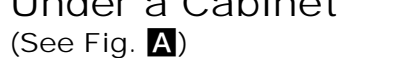
Caution

- Since the unit is quite heavy, be careful when installing the unit.
- Hold the unit horizontally when installing it, since the CD tray may open if the unit is shaken.
- To reduce the risk of fire, do not place any heating or cooking appliance beneath this unit.
- Install the unit so that its AC power cord can be connected directly to a wall outlet. Do not use a converter or extension cord.
- Be sure that the AC power cord has no slack when using the unit, since the cord acts as an FM wire antenna. If the AC power cord has some slack, wind up the slack on the cord hole.
- The unit has a built-in ferrite bar antenna for AM radio reception. Check the condition of AM reception before fixing in position.
- Install the unit as far as possible from a source of noise (for example, refrigerator, microwave oven, fluorescent lamp, etc.).

Basic Connections (Connecting Cable TV or Antenna)

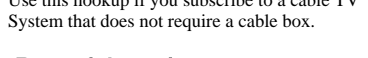
Connecting directly to cable or an antenna.

VHF only or VHF/UHF or cable



Connecting a VCR and TV

Use this hookup if you subscribe to a cable TV System that does not require a cable box.



Rear of the unit

To a cable or antenna

When to replace the batteries
With normal use, the batteries should last for about six months. When the remote no longer operates the kitchen clock radio, replace all the batteries with new ones.

Use of magnet (See Fig. B-6)
The magnet is attached on the back of remote. You can put the remote on an iron board such as on a refrigerator. However, do not operate the remote while putting on the board.

Note
Do not place the remote near the magnetic cards.

Preparing the Remote

Insert two size AAA (R03) batteries (not supplied).

When to replace the batteries
With normal use, the batteries should last for about six months. When the remote no longer operates the kitchen clock radio, replace all the batteries with new ones.

Use of magnet (See Fig. B-6)
The magnet is attached on the back of remote. You can put the remote on an iron board such as on a refrigerator. However, do not operate the remote while putting on the board.

Note
Do not place the remote near the magnetic cards.

Setting the Clock

- 1 Plug in the kitchen clock radio.
- 2 Press CLOCK for a few seconds.

You will hear a beep and the hour will start to flash in the display.

- 3 Press TIME SET + or – until the correct hour appears in the display.
- 4 Press CLOCK once.

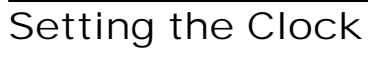
The minutes will flash.

- 5 Repeat steps 3 and 4 to set the minutes.

After setting the minutes, press CLOCK to start the counting of the seconds, and you will hear two short beeps.

In step 5, when you press CLOCK after the minute setting to activate the clock, the seconds start counting from zero.

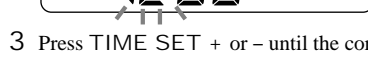
The "PICTURE" screen appears. Each time you press TV MENU SET + or –, the setting screen changes in the following sequence:



*** TV function only**

- 2 Press ENTER to adjust to the desired setting.

PICTURE: Press TV MENU SET + to increase the contrast. Press – to decrease contrast.



The setting value of the item selected appears in this area.

BRIGHTNESS: Press TV MENU SET + to brighten the picture. Press – to darken the picture.

COLOR: Press TV MENU SET + to increase color saturation. Press – to decrease color saturation.

HUE: Press TV MENU SET + to increase red tones. Press – to decrease the green tones.

RESET: Press TV MENU SET + or – to select "YES".

CABLE: ON: Select if you are receiving cable channels with a CATV cable. OFF: Select if you are using a TV antenna.

MTS: Press TV MENU SET + or – to select one of the following options.

STEREO: Select when viewing a broadcast in stereo.

MONO: Select to reduce noise in areas of poor reception.

AUTO SAP: Select to have the TV automatically switch to a second audio program(SAP) when a signal is received.

AUTO PROGRAM: Press TV MENU SET + or – to select "YES", then press ENTER. The TV will scan through all available channels and program receivable channels.

On the remote
The TV MENU SET + and – on the main unit is the same as the TUNE/CH + and – on the remote.

The TV MENU SET + and – on the main unit is the same as the TUNE/CH + and – on the remote.

Using Initial Setup

To run Initial setup the first time you turn on your TV.

- 1 Press TV ON to turn on the TV.
- 2 The Initial Setup screen appears.
- 3 Press FM/AM PRESET TUNING 1 button to perform Auto Program, or Press FM/AM PRESET TUNING 2 button to exit.

If you select the Auto Program, the display is able to choose "CABLE" or "ANTENNA" that appears in the monitor.

- 3 Press FM/AM PRESET TUNING 1 or 2 button to select "CABLE" or "ANTENNA".

To perform Auto Program again

- 1 Press TV MENU.
- 2 Press TV MENU SET + or – to select "AUTO PROGRAM", then press ENTER.
- 3 Press TV MENU SET + or – button to select "YES", then press ENTER.

Auto Program automatically creates a list of receivable channels. When finished, the lowest numbered channel is displayed.

On the remote
The FM/AM PRESET TUNING 1 or 2 button on the main unit is the same as the P1 or P2 button on the remote.

The TV MENU SET + and – on the main unit is the same as the TUNE/CH + and – on the remote.

To watch CATV channels

You have to subscribe to a cable TV company. Note that cable TV cannot be received in some areas. This TV receives 1-125 cable TV channels. For details on cable TV subscription, consult your nearest cable TV company.

Note
You cannot receive and set the CATV channels and UHF channels at the same time.

Watching the TV

- 1 Press TV ON.
- 2 Select the desired channel using the 0-9 and ENTER buttons on the remote.

Press 0-9 to select a channel, the channel changes after 2 seconds. Press ENTER to select immediately.

Use the TUNE/CH + or – buttons to scan through the channels.

Tip
When you press and hold TUNE/CH + or –, the channel number will change rapidly.

- 3 Adjust the volume using the VOLUME(VOL) + or – buttons.

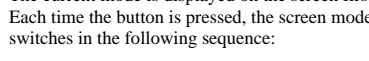
Watching the Video

Press TV/VIDEO.

Setting the screen mode

In addition to the full mode, zoom, wide, and normal modes are also available.

Press MODE (SCREEN-MODE) repeatedly.
The current mode is displayed on the screen first. Each time the button is pressed, the screen mode switches in the following sequence:



Full
An image with an aspect ratio of 4 : 3 enlarged to the left and right edges of the screen.

Zoom
An image with an aspect ratio of 4 : 3 enlarged to the left and right edges of the screen, with the overflowing parts (top and bottom) cut off to fill the screen.

Normal
An image with an aspect ratio of 4 : 3 (regular image).

Wide
An image with an aspect ratio of 4 : 3, with only the left and right sides of the image being enlarged to fill the screen.

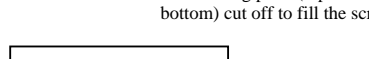
Tip
Images may appear grainy when viewed in the zoom mode.

Changing the display settings

You can adjust the display settings manually if the display is hard to see from your seated position.

- 1 Press TV MENU.

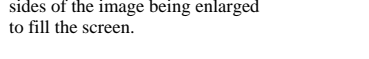
The "PICTURE" screen appears. Each time you press TV MENU SET + or –, the setting screen changes in the following sequence:



*** TV function only**

- 2 Press ENTER to adjust to the desired setting.

PICTURE: Press TV MENU SET + to increase the contrast. Press – to decrease contrast.



The setting value of the item selected appears in this area.

BRIGHTNESS: Press TV MENU SET + to brighten the picture. Press – to darken the picture.

COLOR: Press TV MENU SET + to increase color saturation. Press – to decrease color saturation.

HUE: Press TV MENU SET + to increase red tones. Press – to decrease the green tones.

RESET: Press TV MENU SET + or – to select "YES".

CABLE: ON: Select if you are receiving cable channels with a CATV cable. OFF: Select if you are using a TV antenna.

MTS: Press TV MENU SET + or – to select one of the following options.

STEREO: Select when viewing a broadcast in stereo.

MONO: Select to reduce noise in areas of poor reception.

AUTO SAP: Select to have the TV automatically switch to a second audio program(SAP) when a signal is received.

AUTO PROGRAM: Press TV MENU SET + or – to select "YES", then press ENTER. The TV will scan through all available channels and program receivable channels.

On the remote
The TV MENU SET + and – on the main unit is the same as the TUNE/CH + and – on the remote.

The TV MENU SET + and – on the main unit is the same as the TUNE/CH + and – on the remote.

Playing a CD

An 8 cm (3-inch) CD can be played without an adapter.

- 1 Press CD OPEN/CLOSE to open the disc tray, and place a CD on the disc tray.



- 2 Press CD OPEN/CLOSE to close the disc tray.

- 3 Press CD II (II on the remote). "CD" and "TRACK 01" appear on the display to indicate that track 1 of the CD is playing.

- 4 Adjust volume using VOLUME(VOL) + or –.

Pause
Press CD II (II on the remote).

Resume play after pause
Press CD II again (II on the remote).

Locate the beginning of the current track (AMS*)
Press CD II (II on the remote).

Locate the next track (AMS)
Press CD II (II on the remote).

Go back at high speed
Hold down CD II (II on the remote).

Go forward at high speed
Hold down CD II (II on the remote).

Locate the previous track (AMS)
Press CD II (II on the remote).

Locate the succeeding track (AMS)
Press CD II (II on the remote).

Stop play
Press CD II (II on the remote).

* AMS = Automatic Music Sensor
** These operations are possible during both play and pause.

Locating a specific track

You can quickly locate any track using the number 0-9 buttons on the remote.

- 1 Press the number 0-9 buttons to select a track.
- 2 Press ENTER.

Press 0-9 to select a track. The track changes after 2 seconds.

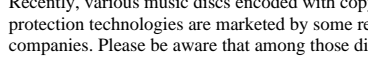
Press ENTER to select immediately.

About CD-Rs/CD-RWs
This unit is compatible with CD-Rs/CD-RWs but playback capability may vary depending on the quality of the disc, the recording device and application software.

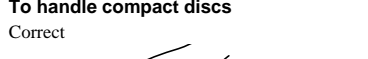
Music discs encoded with copyright protection technologies

This product is designed to play back discs that conform to the Compact Disc (CD) standard. Recently, various music discs encoded with copyright protection technologies are marketed by some record companies. Please be aware that among those discs, there are some that do not conform to the CD standard and may not be playable by this product.

To handle compact discs
Correct



Incorrect



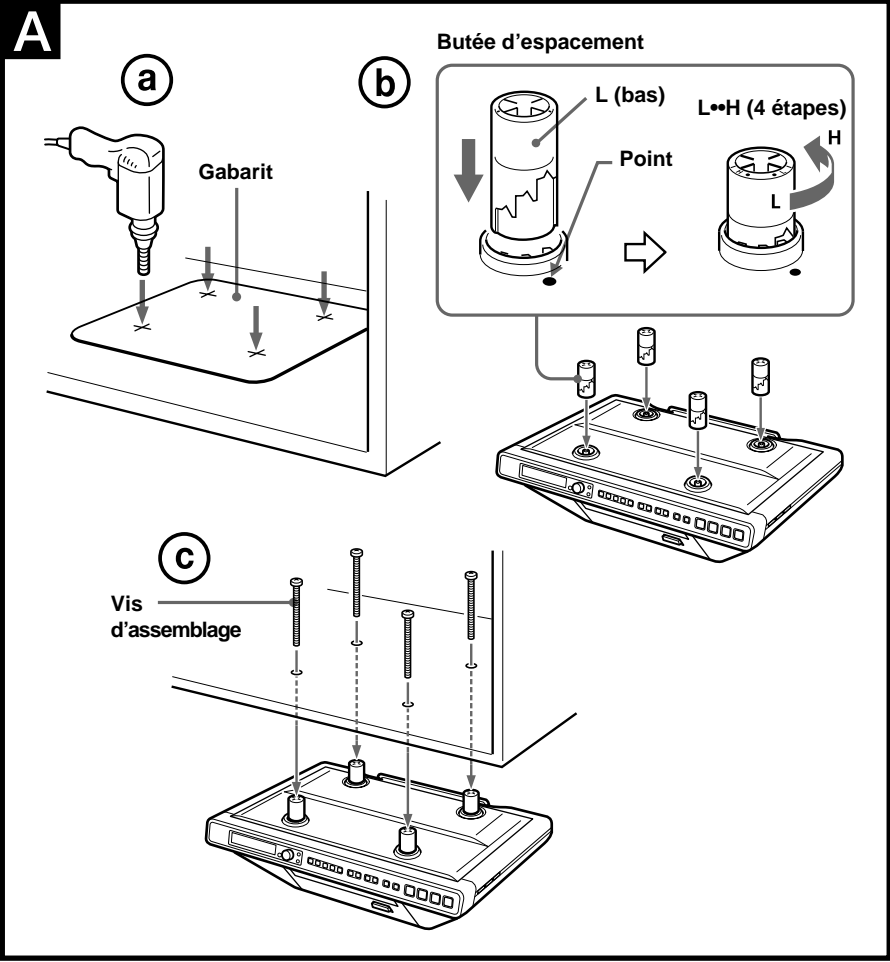
Do not touch the surface.

Do not stick paper or tape nor write anything on the surface.

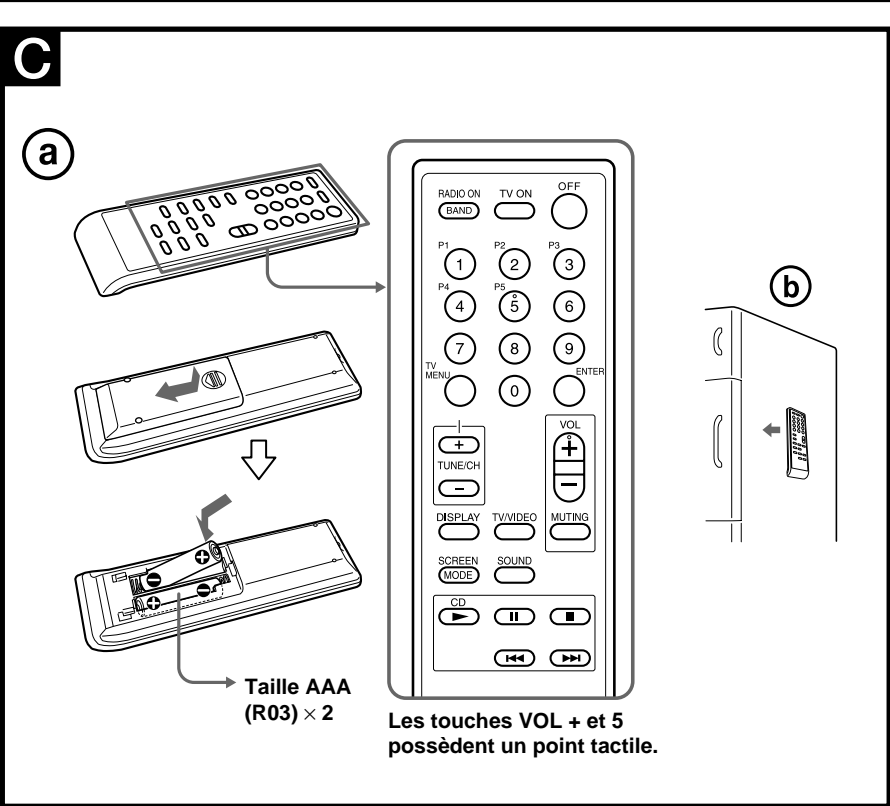
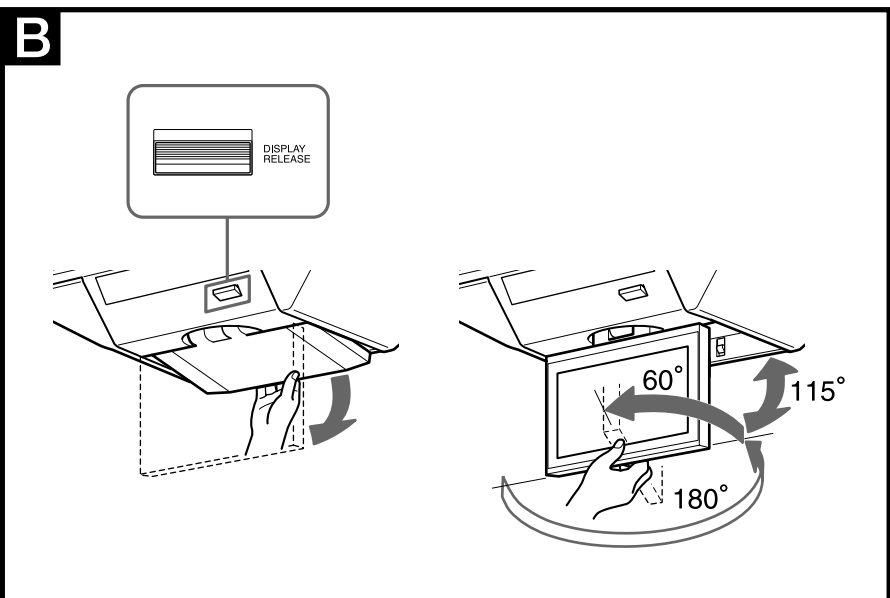
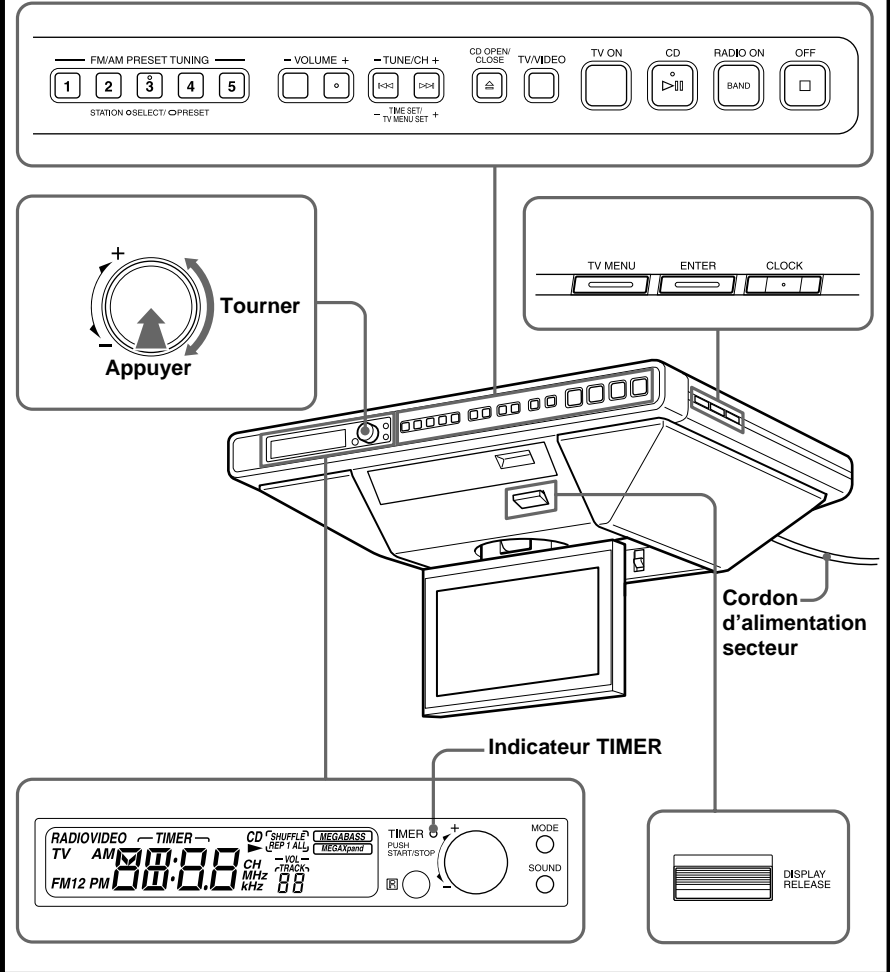
Notes
• Discs with non-standard shapes (e.g., hearting, square, star) cannot be played on this unit. Attempting to do so may damage the unit. Do not use such discs.

• If you press CD II (II on the remote) when there is no disc in the CD compartment, "00" flashes for about 5 seconds on the display and the unit turns off automatically.

• After 20 minutes, playback will be stop when you press CD II (II on the remote) on the display.



Les touches pré-réglées 3, CLOCK, VOLUME + et CD ►► possèdent un point tactile.



Caractéristiques techniques

FRANÇAIS

AVERTISSEMENT

Pour éviter tout risque d'incendie ou d'électrocution, n'exposez pas l'appareil à la pluie ni à l'humidité.

Afin d'écarter tout risque d'électrocution, n'ouvrez pas le coffret. Confiez les réparations exclusivement à un technicien qualifié.

N'installez pas l'appareil dans un espace restreint, comme une bibliothèque ou un meuble encastré. Pour éviter tout risque d'incendie ou d'électrocution, ne posez pas de récipients remplis d'eau (ex. un vase) sur l'appareil.

ATTENTION
POUR ÉVITER TOUT RISQUE D'ÉLECTROCUTION, INTRODUIRE LA LAME LA PLUS LARGE DE LA FICHE DANS LA BORNE CORRESPONDANTE DE LA PRISE ET POUSSER JUSQU'AU FOND.

ATTENTION
L'utilisation d'instruments optiques avec ce produit augmente les risques pour les yeux.

Les points affichés sur le moniteur ACL sont activés ou désactivés de façon permanente. Ceci n'indique pas un problème de fonctionnement.

Caractéristiques

- Téléviseur à écran ACL extra mince, à placer sous une tablette
- Grand écran ACL couleur 7"
- Tuner Télévision-câble
- Fonction Télévision stéréo/SAP automatique
- Fonction MEGA Xpand permettant d'obtenir l'effet d'expansion du champ sonore
- Minuterie de cuisson facile à régler à l'aide d'une seule touche
- Télécommande magnétique

Précautions

- Alimenter l'appareil sur les sources d'alimentation précises dans les Caractéristiques techniques.
- Débranchez le cordon d'alimentation (secteur) en tenant par la fiche. Ne tirez jamais sur le cordon proprement dit.
- Ne laissez pas l'appareil à proximité d'une source de chaleur, par exemple un radiateur ou un conduit d'air, dans un endroit situé en plein soleil, excessivement poussiéreux ou soumis à des vibrations ou à des chocs.
- Ne posez pas l'appareil sur une surface meubleuse (comme un tapis, une couverture, etc.) ou près de tissus (comme un rideau ou une tenture) risquant de bloquer les orifices de ventilation. La circulation d'air doit être suffisante pour éviter toute surchauffe interne.
- Si un solide ou un liquide tombe dans l'appareil, débranchez celui-ci et faites-le vérifier par un professionnel avant de le remettre en marche.
- Pour nettoyer le boîtier, utilisez un linge doux imbibé d'une solution de détergent neutre.

Pour toute question ou difficulté relative à cet appareil, veuillez vous adresser à votre revendeur Sony.

Dépannage

Si l'appareil présente un défaut de fonctionnement, effectuez les vérifications suivantes afin de déterminer si une réparation est nécessaire. Si le problème persiste, consultez votre détaillant Sony.

Pas d'image, pas de son

- Vérifiez les réglages TV/VIDEO : lorsque vous regardez la télévision, sélectionnez TV et sélectionnez VIDEO si la source provient d'un appareil vidéo.
- Vérifiez que les piles ont été insérées correctement dans la télécommande.
- Essayez une autre chaîne. Il s'agit peut-être d'un problème d'émission.

Pas d'image ou image de mauvaise qualité, son correct

- Réglez l'image dans le menu PICTURE sous TV MENU.
- Réglez la luminosité dans le menu BRIGHTNESS sous TV MENU.
- Vérifiez les raccordements de l'antenne et/ou du câble.

Bonne image, pas de son

- Appuyez sur MUTE/NG de sorte que l'indication MUTE/NG disparaisse de l'écran.
- Vérifiez vos réglages MTS. Il se peut que votre téléviseur soit réglé à Auto SAP.

Aucune couleur

- Réglez les couleurs dans le menu COLOR sous TV MENU.

Seuls des parasites (neige) apparaissent à l'écran

- Vérifiez les réglages du câble dans TV MENU.
- Vérifiez les raccordements de l'antenne et/ou du câble.
- Vérifiez que la chaîne sélectionnée est en cours d'émission.

Lignes en pointillés ou rayures

- Ajustez l'antenne.

Images doubles ou rémanentes

- Vérifiez votre antenne extérieure ou contactez votre câblodistributeur.

Impossible de recevoir les canaux dont la fréquence est plus élevée (UHF) avec une antenne.

- Vérifiez que le câble est réglé à « OFF » dans TV MENU.
- Exécutez une programmation automatique pour ajouter des chaînes non mémorisées.

Les stations câblées ne semblent pas fonctionner

- Vérifiez que le câble est réglé à « ON » dans TV MENU ».

L'horloge n'indique pas l'heure exacte.

- Une panne électrique d'une durée supérieure à une minute s'est-elle produite ?

Le lecteur CD ne fonctionne pas.

- Avez-vous refermé le tiroir à disque ?
- Avez-vous placé le disque correctement ? Le disque doit être inséré avec l'étiquette vers le haut.

Disque sale ou défectueux - Nettoyez le disque avec un chiffon de nettoyage optionnel. Essayez le disque en partant du centre vers la périphérie.

- Sortez le CD et laissez le logement de CD ouvert pendant environ une heure pour que l'humidité se dissipe.

Les haut-parleurs émettent des parasites.

- Il est possible que vous entendiez des parasites lorsque vous utilisez la télécommande lors d'une réception en bande AM.

Coupages sporadiques du son pendant le fonctionnement.

- Disque sale ou défectueux - Nettoyez le disque ou remplacez-le.
- Volume trop élevé - Réduisez le volume.
- Vibrations puissantes.

La télécommande ne fonctionne pas.

- Il se peut que les piles soient faibles. Remplacez-les.
- Assurez-vous que vous pointez la télécommande vers le capteur de télécommande de l'appareil.
- Éliminez tous les obstacles entre la télécommande et l'appareil.
- Assurez-vous que la télécommande n'est pas exposée à une lumière forte, telle que les rayons directs du soleil ou la lumière d'une lampe fluorescente.
- Rapprochez-vous de l'appareil lorsque vous utilisez la télécommande.

Caractéristiques techniques

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES CONCERNANT LA PUISSANCE AUDIO

LA PUISSANCE UTILE ET LA DISTORSION HARMONIQUE TOTALE

Avec des charges de 6 ohms, deux canaux alimentés de 100 à 10 000 Hz ; puissance RMS minimum par canal de 1,4 W, avec une distorsion harmonique totale inférieure à 10 % en fonctionnement sur le secteur.

Téléviseur Standard :
Standard de télévision américain/NTSC

Canaux couverts :
VHF : 2-13/UHF : 14-69/CATV : 1-125

Antenne :
borne d'antenne externe 75 ohms pour les fréquences VHF/UHF

Type d'écran : grand écran couleur ACL

Taille : 7 pouces

Système : matrice active TFT

Nombre de pixels : 336 960 pixels

Entrées : 1 vidéo, 1 audio

Lecteur CD Système :
système audio-numérique pour disques compacts

Propriétés de la diode laser :
Matériau : GaAlAs
Longueur d'onde : 780 nm
Durée d'émission : continue
Sortie du laser : inférieure à 44,6 µW
(Cette sortie est une valeur mesurée à une distance d'environ 200 mm de la surface de la lentille sur le bloc optique pour une ouverture de 7 mm.)

Réponse en fréquence : 20 - 20 000 Hz ±3 dB

Pléage et scintillement :
inférieurs à la limite mesurable

Radio

Plage de fréquences :
FM : 87,5-108 MHz
AM : 530 - 1 710 kHz

Généralités

Indication de l'heure : système de 12 heures

Haut-parleur :
77 mm (3 1/8 pouces) de diamètre, 6 Ω

Puissances utiles :
1,8 W + 1,8 W (à 10 % de distorsion harmonique)

Alimentation : 120 V CA, 60 Hz

Dimensions :
Environ 400 × 104 × 323 mm (l/h/p)
(Environ 15 3/4 × 4 1/8 × 12 3/4 pouces), parties saillantes et connexions comprises

Poids : Environ 4,2 kg (9 lb 4,2 oz)

Accessoires fournis :
Vis d'assemblage (4), gabarit (1), butées d'espacement (4), télécommande (1)

La conception et les spécifications sont sujettes à modification sans préavis.

Amélioration de la réception

FM : le cordon d'alimentation secteur sert d'antenne FM. Éteignez complètement le cordon d'alimentation secteur pour améliorer la réception FM.

AM : Lors de l'installation de l'appareil, tournez-le à l'horizontale pour une réception optimale, puis installez-le. Une antenne à barre de ferrite est intégrée à l'appareil.

Installation de l'appareil sous un meuble (voir la figure A)

L'appareil peut être installé sans les butées d'espacement.

- 1 Marquez la position des 4 orifices à l'aide du gabarit fourni. Faites les trous à l'aide d'une perceuse (6,5 mm de diamètre, 3/16 pouces). (voir la figure A-○)
- 2 Vous pouvez régler la hauteur de l'appareil ou de la tablette si la porte de l'armoire est en saillie par rapport à la tablette et gêne l'appareil. Alignez d'abord la marque 1 sur le point représentant la position la plus basse. Vous pouvez ensuite régler la hauteur en 4 étapes (H+L) en faisant tourner les butées d'espacement dans le sens antihoraire. (voir la figure A-○)
- 3 Installez l'appareil à l'aide des vis d'assemblage fournies. (voir la figure A-○)

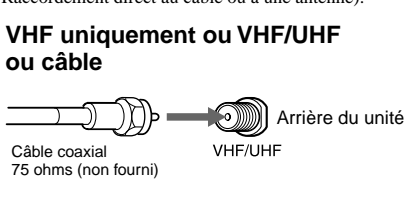
Attention

- Étant donné que l'appareil est plutôt lourd, soyez prudent lors de son installation.
- Tenez l'appareil à l'horizontale lors de son installation car le tiroir à CD risque de s'ouvrir si vous secouez l'appareil.
- Pour réduire les risques d'incendie, ne placez pas d'appareils de chauffage ou de cuisson à proximité de cet appareil.
- Installez l'appareil de sorte que son cordon d'alimentation secteur puisse être raccordé directement à une prise murale. N'utilisez pas de convertisseurs ni de rallonges.
- Veillez à ce que le cordon d'alimentation secteur soit bien tenu lorsque vous utilisez l'appareil car il sert d'antenne filaire FM. Si le cordon d'alimentation secteur est lâche, enroulez le surplus sur le crochet destiné au cordon.
- L'appareil possède une antenne à barre de ferrite intégrée pour la réception radio AM. Vérifiez les conditions de réception AM avant de l'immobiliser en position.
- Installez l'appareil aussi loin que possible d'une source de parasites (par exemple un réfrigérateur, un four micro-ondes, une lampe fluorescente, etc.).

Raccordements de base (raccordement du câble ou d'une antenne)

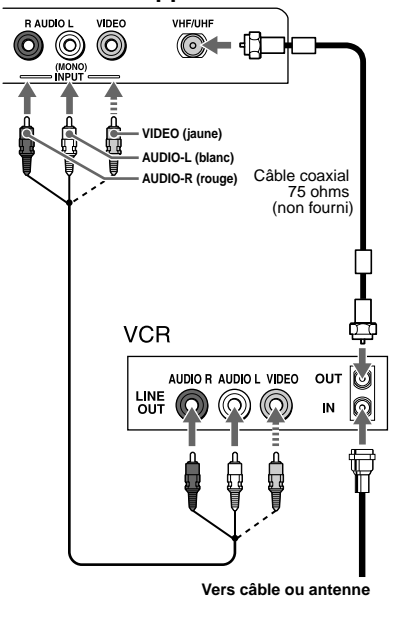
Raccordement direct au câble ou à une antenne).

VHF uniquement ou VHF/UHF ou câble



Raccordement d'un magnétoscope et d'un téléviseur

Utilisez cette connexion si vous êtes abonné auprès d'un câblodistributeur qui fonctionne sans décodeur.



Préparation de la télécommande

Installation des piles dans la télécommande (voir la figure C-○)

Insérez deux piles AAA (R03) (non fournies).

Quand faut-il remplacer les piles ?

Les piles durent environ six mois dans des conditions d'utilisation normales. Si la télécommande ne commande plus le radio-réveil de cuisine, remplacez toutes les piles par des neuves.

Remarques

- Ne rechargez pas les piles sèches.
- Si vous prévoyez de ne pas utiliser la télécommande pendant une période prolongée, retirez les piles afin d'éviter tout dommage causé par une fuite et la corrosion.

Utilisation de l'aimant (voir la figure C-○)

L'aimant est fixé au dos de la télécommande. Vous pouvez placer la télécommande sur un support métallique, tel qu'un réfrigérateur. N'utilisez toutefois pas la télécommande lorsqu'elle est collée sur le support métallique.

Remarque

Ne placez pas la télécommande à proximité de cartes magnétiques.

Réglage de l'horloge

- 1 Branchez le radio-réveil de cuisine. L'indication « AM 12:00 » clignote sur l'afficheur.
 - 2 Appuyez sur CLOCK pendant quelques secondes. Un bip est émis et l'indication de l'heure se met à clignoter sur l'afficheur.
-
- 3 Appuyez sur TIME SET + ou - jusqu'à ce que l'heure souhaitée s'affiche.
 - 4 Appuyez une fois sur CLOCK. Les minutes se mettent à clignoter.
-
- 5 Répétez les étapes 3 et 4 pour régler les minutes. Après avoir réglé les minutes, appuyez sur CLOCK pour démarrer le compte des secondes. Deux bips courts sont émis.

Pour régler l'heure rapidement, maintenez la touche **TIME SET +** ou - enfoncée. Système de 12 heures : « AM 12:00 » = minute

À l'étape 5, lorsque vous appuyez sur **CLOCK** pour démarrer l'horloge après avoir réglé les minutes, le compte des secondes démarre à zéro.

Réglage du moniteur (voir la figure B)

Ouverture du moniteur

- 1 Appuyez sur DISPLAY RELEASE pour ouvrir le moniteur.
- 2 Le moniteur est délogé comme illustré. Vous pouvez ajuster l'angle pour éviter que la lumière ne se réfléchisse et mieux voir le téléviseur.

Pour remettre le moniteur dans son logement

Fermez le moniteur jusqu'au dé clic.

Conseil

Le moniteur peut être fermé à l'intérieur et à l'extérieur.

Remarques

- Prenez garde de ne pas vous coincer les doigts dans le moniteur lorsque vous le fermez.
- Ne placez pas de corps étrangers entre le panneau LCD et le logement au moment de la fermeture.

Réglage des chaînes

Lorsque le raccordement de l'appareil est terminé, vous pouvez exécuter la fonction de programmation automatique des chaînes. L'écran Initial Setup s'affiche lorsque vous mettez le téléviseur sous tension pour la première fois.

- Utilisation de la fonction Initial Setup**
- Pour exécuter la fonction Initial Setup la première fois que vous mettez votre téléviseur sous tension
- 1 Appuyez sur TV ON pour mettre le téléviseur sous tension. L'écran Initial Setup apparaît.
 - 2 Appuyez sur la touche FM/AM PRESET TUNING 1 pour effectuer une programmation automatique ou appuyez sur la touche FM/AM PRESET TUNING 2 pour quitter. Si vous sélectionnez la programmation automatique, l'écran donne le choix entre « CABLE » ou « ANTENNA » qui s'affichent sur le moniteur.
 - 3 Appuyez sur la touche FM/AM PRESET TUNING 1 ou 2 pour sélectionner « CABLE » ou « ANTENNA ».

Pour recommencer la programmation automatique

- 1 Appuyez sur TV MENU.
- 2 Appuyez sur TV MENU SET + ou - pour sélectionner « AUTO PROGRAM », puis appuyez sur ENTER.
- 3 Appuyez sur la touche TV MENU SET + ou - pour sélectionner « YES », puis appuyez sur ENTER. La programmation automatique crée automatiquement une liste des canaux pouvant être requis, à la fin de l'opération, le canal ayant le plus petit numéro est affiché.

Sur la télécommande

La touche **FM/AM PRESET TUNING 1** ou 2 de l'appareil principal correspond à la touche **P1** ou **P2** de la télécommande.

La touche **TV MENU SET +** ou - de l'appareil principal correspond à la touche **TUNE/CH +** et - de la télécommande.

Pour regarder la télévision

- 1 Appuyez sur TV ON.
- 2 Sélectionnez la chaîne de votre choix à l'aide des touches 0-9 et ENTER de la télécommande. Appuyez sur les touches **0-9** pour sélectionner une chaîne. La chaîne change après 2 secondes. Appuyez sur **ENTER** pour une sélection immédiate. Utilisez les touches **TUNE/CH +** ou - pour balayer les chaînes.

Conseil

Lorsque vous appuyez sur **TUNE/CH +** ou - et que vous la maintenez enfoncée, le numéro des chaînes change rapidement.

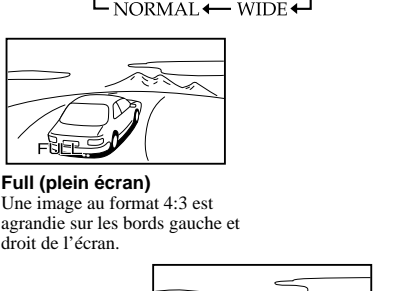
3 Ajustez le volume à l'aide des touches VOLUME(VOL) + ou -.

Réglage du mode d'affichage

Outre le mode plein écran, les modes zoom, grand écran et normal sont également disponibles.

Appuyez plusieurs fois sur MODE (SCREEN-MODE).

Le mode actif est affiché en premier sur l'écran. Chaque fois que vous appuyez sur une touche, le mode d'affichage change dans l'ordre suivant :



Full (plein écran)

Une image au format 4:3 est agrandie sur les bords gauche et droit de l'écran.

Zoom

Une image au format 4:3 est agrandie sur les bords gauche et droit de l'écran. Les parties qui dépassent (haut et bas) sont coupées pour remplir l'écran.

Wide (grand écran)

Cet appareil est compatible avec les CD-R/CD-RW mais sa capacité à lire de tels disques peut dépendre de la qualité du disque, de l'appareil utilisé pour l'enregistrement et du logiciel d'application.

À propos des CD-R/CD-RW

Cet appareil est compatible avec les CD-R/CD-RW mais sa capacité à lire de tels disques peut dépendre de la qualité du disque, de l'appareil utilisé pour l'enregistrement et du logiciel d'application.

Disques audio encodés par des technologies de protection des droits d'auteur

Cet appareil est conçu pour la lecture des disques conformes à la norme Compact Disc (CD). Dernièrement, certaines compagnies de disques ont lancé sur le marché divers types de disques audio encodés selon des technologies de protection des droits d'auteur. Notez que, parmi ces types de disques, certains ne sont pas conformes à la norme CD.

Comment manipuler les disques compacts

Correct

Prendre le disque par le bord.

Incorrect

Ne pas toucher la surface.

Ne pas coller de papier ou d'adhésif et ne rien écrire sur la surface.

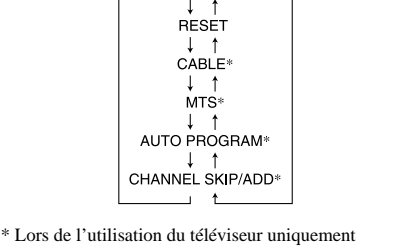
Remarques

- Les disques de forme non standard (par exemple, en forme de cœur, de carré ou d'étoile) ne peuvent pas être lus sur cet appareil. Dans le cas contraire, vous risquez d'endommager l'appareil. N'utilisez pas de tels disques.
- Si vous appuyez sur **CD ►►** sur la télécommande alors que le logement de CD est vide, « 00 » clignote pendant environ 5 secondes sur l'afficheur et l'appareil s'arrête automatiquement.
- Après 20 minutes, la lecture s'arrête si vous appuyez sur **CD ►►** (la télécommande) en cours de lecture.

Modification des réglages de l'écran

Vous pouvez ajuster les réglages de l'écran manuellement si vous voyez mal celui-ci depuis votre siège.

- 1 Appuyez sur TV MENU. L'écran « PICTURE » apparaît. Chaque fois que vous appuyez sur la touche **TV MENU SET +** ou -, l'écran de réglage change dans l'ordre suivant :



* Lors de l'utilisation du téléviseur uniquement

- 2 Appuyez sur ENTER pour ajuster le réglage de votre choix.

PICTURE : Appuyez sur **TV MENU SET +** pour augmenter le contraste. Appuyez sur - pour diminuer le contraste.

BRIGHTNESS : Appuyez sur **TV MENU SET +** pour rendre l'image plus lumineuse. Appuyez sur - pour rendre l'image plus sombre.

COLOR : Appuyez sur **TV MENU SET +** pour augmenter la saturation des couleurs. Appuyez sur - pour réduire la saturation des couleurs.

HUE : Appuyez sur **TV MENU SET +** pour augmenter les tonalités rouges. Appuyez sur - pour réduire les tonalités vertes.

RESET : Appuyez sur **TV MENU SET +** ou - pour sélectionner « YES ».

CABLE : ON : sélectionnez cette option si vous recevez des canaux câblés avec un câble CATV. OFF : sélectionnez cette option si vous utilisez une antenne de télévision.

MTS : Appuyez sur **TV MENU SET +** ou - pour sélectionner l'une des options suivantes.

STEREO : sélectionnez cette option lorsque vous regardez une émission en stéréo.

MONO : sélectionnez cette option pour réduire les parasites dans les endroits où la réception est mauvaise.

AUTO SAP : sélectionnez cette option pour commuter automatiquement le téléviseur sur un second programme audio (SAP) lorsqu'un signal est reçu.

AUTO PROGRAM : Appuyez sur la touche **TV MENU SET +** ou - pour sélectionner « YES », puis appuyez sur **ENTER**. Le téléviseur balaye toutes les chaînes disponibles et programme les canaux dont la réception est bonne.

PICTURE [32]

La valeur de réglage du paramètre sélectionné apparaît dans cette zone.

REMARKS

- « REP 1 » (lecture répétée d'une seule plage) Une seule plage est répétée.
- « REP ALL » (lecture répétée de toutes les plages) Toutes les plages sont répétées.
- « SHUFFLE » (lecture aléatoire) Toutes les plages sont lues une fois dans un ordre aléatoire.
- « SHUFFLE REP » (lecture aléatoire répétée) Toutes les plages sont répétées dans un ordre aléatoire.

Écoute de la radio — Syntonisation manuelle

- 1 Appuyez sur RADIO ON/BAND pour mettre la radio sous tension. L'indication « RADIO » apparaît sur l'afficheur. La bande et la fréquence sont affichées pendant quelques secondes, puis l'heure s'affiche de nouveau.
- 2 Appuyez plusieurs fois sur RADIO ON/BAND pour sélectionner la bande souhaitée. La bande change de la façon suivante à chaque pression :
 - AM → FM1 → FM2

Lorsque vous utilisez le mode de pré-réglage FM1 ou FM2, vous pouvez écouter la radio sur un autre mode (voir « Pré-réglage de votre station préférée »).

- 3 Utilisez TUNE/CH + ou - pour accorder la station souhaitée. Deux bips courts sont émis lorsque la fréquence minimale de chaque bande est captée en cours de syntonisation.
- 4 Ajustez le volume à l'aide des touches VOLUME(VOL) + ou -.

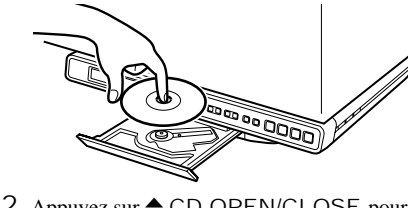
Pour vérifier la station reçue

Appuyez légèrement sur **RADIO ON/BAND**. La bande et la fréquence sont affichées pendant quelques secondes, puis l'heure s'affiche de nouveau. Appuyez sur **OFF** pour éteindre la radio.

Lecture d'un CD

Un CD de 8 cm (3 pouces) peut être lu sans adaptateur.

- 1 Appuyez sur **CD OPEN/CLOSE** pour ouvrir le tiroir à disque et placez un CD sur celui-ci.



- 2 Appuyez sur **CD OPEN/CLOSE** pour fermer le tiroir à disque.
- 3 Appuyez sur **CD ►►** sur la télécommande. Les indications « CD ►► » et « TRACK 01 » apparaissent pour indiquer que la plage 1 du CD est en cours de lecture.
- 4 Ajustez le volume à l'aide des touches VOLUME(VOL) + ou -.

Pour	Appuyez sur
Interrompre la lecture	CD ►► (sur la télécommande)
Reprendre la lecture après une pause	CD ►► (une nouvelle fois) (sur la télécommande)
Localiser le début de la plage actuelle (AMS*)	◀◀ **
Localiser la plage suivante (AMS)	▶▶ **
Revenir en arrière rapidement	◀◀ en continu**
Avancer rapidement	▶▶ en continu**
Localiser la plage précédente (AMS)	◀◀ de façon répétée**
Localiser la plage suivante suivante (AMS)	▶▶ de façon répétée**
Arrêter la lecture	■ OFF

* AMS = détecteur automatique de plage

** Ces opérations sont possibles pendant la lecture et la pause de lecture.

Localisation d'une plage spécifique

Vous pouvez localiser rapidement la plage de votre choix à l'aide des touches numériques 0 à 9 de la télécommande.

- 1 Appuyez sur les touches numériques 0 à 9 pour sélectionner une plage.
- 2 Appuyez sur ENTER. Appuyez sur **ENTER** pour une sélection immédiate.

Localisation de la plage précédente et suivante

Appuyez sur **ENTER** pour une sélection immédiate.

Localisation de la plage suivante

Appuyez sur **ENTER** pour une sélection immédiate.

Localisation de la plage précédente

Appuyez sur **ENTER** pour une sélection immédiate.

Localisation de la plage suivante

Appuyez sur **ENTER** pour une sélection immédiate.

Localisation de la plage précédente

Appuyez sur **ENTER** pour une sélection immédiate.

Localisation de la plage suivante

Appuyez sur **ENTER** pour une sélection immédiate.

Localisation de la plage précédente

Appuyez sur **ENTER** pour une sélection immédiate.

Localisation de la plage suivante

Appuyez sur **ENTER** pour une sélection immédiate.

Localisation de la plage précédente

Appuyez sur **ENTER** pour une sélection immédiate.

Localisation de la plage suivante

Appuyez sur **ENTER** pour une sélection immédiate.

Localisation de la plage précédente

Appuyez sur **ENTER** pour une sélection immédiate.

Localisation de la plage suivante

Appuyez sur **ENTER** pour une sélection immédiate.

Localisation de la plage précédente

Appuyez sur